



SCHWERLASTTRAGEN

PARTNER FÜR TRANSPORTLÖSUNGEN

Beratung und Vorführung

Wenn Sie vor Ihrer Kaufentscheidung eine Beratung wünschen oder Produkte sehen möchten, kommt einer unserer Produktberater gerne zu Ihnen.

FERNO Transportgeräte GmbH
Zobelweg 9
53842 Troisdorf

Fon +49 2241 9483 0
Fax +49 2241 9483 25

info@ferno.de
www.ferno.de



DIN EN 15017

Bestattungs-Dienstleistungen

Hiermit weisen wir auf die Europäische Norm DIN EN 15017:2005 (gültig ab Januar 2006) hin, wonach Richtlinien für die Überführung und den Transport des Verstorbenen sowie für die Überführungshilfsmittel definiert werden.

Das komplette Ferno-Programm für Bestattungsunternehmer (wie es in der DIN 33700 enthalten war) ist europaweit verbreitet und im Einsatz. Die Geräte sind wie gefordert speziell für den Zweck der Überführung von Verstorbenen konzipiert und dienen auch zur Arbeitserleichterung des Personals.

Demnach entsprechen Ferno-Produkte dieser EN Norm.



**VOR ORT
Vorführung oder
besuchen Sie uns
auf einer MESSE!**



POWERXTM

MINIMALES GEWICHT
MAXIMALE MANÖVRIERBARKEIT
350 KG BELASTBARKEIT



Vermeiden Sie Verletzungen des Personals mit der fahrbaren **POWERX™**, die elektrohydraulisch bis zu 350 kg auf Knopfdruck hebt und senkt!

Die **POWERX™** wurde entwickelt um die Manövrierbarkeit, die Funktionalität und die alltägliche Arbeit zu verbessern.

Die **POWERX™** hat eine Anzahl an wichtigen Haupteigenschaften und Vorzüge:

Reduziertes Gewicht

Durch das geringere Gewicht ist die **POWERX™** schneller und einfacher zu manövrieren. Das Verletzungsrisiko für die Bediener wird reduziert und die Unterhaltskosten und die Co2 Emissionen des Fahrzeugs werden verringert.

Erhöhte Manövrierbarkeit

Durch optimale Gewichtsverteilung in Verbindung mit Ausstattungsmerkmalen wie ergonomischen Schiebegriffen (Push-Poles), optionalen seitlichen Tragegriffen, optionalen Ziehgriffen an Kopf- /Fußende und der einfachen Radfeststellung wird jeder Transport mit der **POWERX™** einfach leichter.

Minimierung der Form, aber nicht der Funktion

Einfache Bedienung durch +/- Tasten. Durch sicheres und funktionales Design ist die **POWERX™** flexibel, einfach zu reinigen, zu pflegen und zu warten.

Erstklassige Handhabung in beengten Räumen

Teleskop-Bedienelemente an Kopf- und Fußende machen die **POWERX™** extrem manövrierbar, auch in engen Räumen. Integrierte Wandabweisrollen an allen vier Ecken verhindern unvermeidliches Anstoßen, Kratzer und Dellen.

Grundausstattung:

- Kein ruckartiges Anfahren oder Anhalten bei Erreichen der gewünschten Höhe durch Soft-Start- /Stopp-Funktion
- Ergonomisch geformte Schiebegriffe (Push-Poles), bei Nichtgebrauch im Tragenrahmen unterzubringen
- 4 hochwertige Schwenkrollen 150 mm Durchmesser mit Feststellbremsen, davon 1 Rolle antistatisch
- Spurfeststellung an 2 Schwenkrollen am Kopfende
- Teleskoprahmen an Kopf- und Fußende
- Gurtlasche für Seilwinden-Anschluss
- Tracker im LCD Display integriert



**Rückenschonendes
Arbeiten
auf Knopfdruck!**

TECHNISCHE DATEN

	Länge	Breite	Höhe	Gewicht	Belastbarkeit max.
POWERX™	1 495 - 1 930 mm	570 mm	480 - 880 mm	67 kg	350 kg



Integriertes Transport- & Beladesystem

EFFEKTIVE REDUZIERUNG des HEBENS



TECHNISCHE DATEN

	Länge	Breite	Höhe	Gewicht	Belastbarkeit max.
<i>iNfX</i> ™	1 594 - 2 045 mm	597 mm	356 - 1245 mm	92 kg	318 kg



Ferno *iNfX*™ in das Bestatterfahrzeug eingeladen.

Integriertes Transport- & Beladesystem

EFFEKTIVE REDUZIERUNG des HEBENS

Einfache One-Touch Operation
+/- Bedienung.



Programmierbare Beladehöhe
Das *iNfX*™ System passt sich der Ladehöhe Ihres Fahrzeugs an.

In-Fastner Shut Off
Verhindert unbeabsichtigte oder irrtümliche Bedienung im Fahrzeug.

Manuelles Back-Up System
Sichert die Weiternutzung bei Stromausfall.

Integriertes Beleuchtungssystem
Dauerlicht oder Blinken ermöglichen gutes Sehen und gesehen werden bei Dunkelheit oder auch in gefährlichen Situationen.

Doppelte Motor Kraft
Pro Beinpaar ein Motor für maximale Stabilität und eine Hebekapazität und Belastbarkeit von 318 kg.



Auf und über HINDERNISSE mit Zuversicht.

Die X-Frame Konstruktion mit unabhängigen Beinpaaren erlaubt Ihnen Hindernisse mit einem Knopfdruck und nicht mit Hilfe Ihres Rückens zu überwinden.

Stopp Lifting beim Be- und Entladevorgang.

Mit der „Doppel Motor Power“ – pro Beinpaar ein Motor für maximale Stabilität und einer Hebekapazität und Belastbarkeit von 318 kg – sind Sie immer auf der sicheren Seite und vermeiden schweres Heben.



◀ **Teleskoprahmen**
Erhöhte Manövrierbarkeit bei engen Raumverhältnissen.

◀ **Automatic High Speed Extend and Retract**
Verkürzte Be- und Entladezeit.



Integriertes Aufladesystem (ICS) der iN/LINE™ Bodenhalterung



Teleskopgriffe am Fußende

SCHWERLAST-ÜBERFÜHRUNGSTRAGE

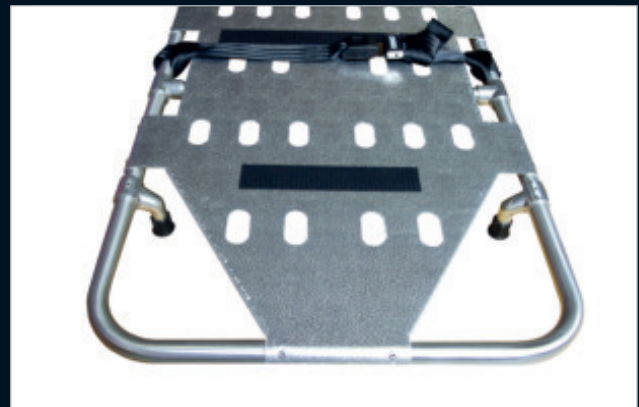
Schwerlast- Überführungstrage 11 BS

Speziell für die Aufnahme und den Transport von sehr schweren Personen wurde die neue breitere und längere Überführungstrage Modell 11 BS konstruiert.

Ebenso wie die bewährten FERNO-Überführungstragen ist dieses Modell aus einem stabilen Aluminiumrahmen hergestellt. Eine Blechauflage erhöht die Stabilität.

Die Breite von 60 cm ermöglicht die problemlose Aufnahme übergewichtiger Personen. Zwei kurze Standfüße, Gleitrollen am Fußende sowie eine klappbare Fußstütze gehören zur Grundausstattung. Die Überführungstrage ist flach zur platzsparenden Unterbringung, jedoch aus Stabilitätsgründen nicht zusammenklappbar. Zum Lieferumfang gehören drei Haltegurte.

- zusätzliche Gleitrollen
- bis 250 kg belastbar
- klappbarer Fußbügel
- 3 Haltegurte
- Klettband für Transporthülle



**Innovativ, praktisch,
leicht zu handhaben!
Eine wahre Erleichterung!
10 cm breiter und
belastbar bis**

250 kg

Schwerlast-Überführungstrage 11 BS

ist lieferbar in folgenden Ausstattungen:

- Trage mit Blechauflage, Standfüßen, Gleitrollen, Fußbügel und 3 Haltegurten
- zusätzlich mit schwarzer Kunststoffauflage 359 BS
- oder Transporthülle 335 UB in dunkelblau, weinrot, anthrazit oder schwarz (siehe Abb. rechts)



- Um die Überführungstrage 11 BS auf einem unserer Fahrgestelle MONDIAL® M 2 FB oder M 6 FB zu transportieren, wird der Adapter M 161 B bzw. M 161 BS benötigt.



Belastungstest Prototyp



Trage 11 BS, abgebildet mit Transporthülle 335 UB

TECHNISCHE DATEN

	Länge	Breite	Höhe	Gewicht	Belastbarkeit max.
11 BS	1 990 mm	600 mm	100 mm	10 kg	250 kg
mit Fußbügel, geklappt			150 mm		
mit Fußbügel, hochgestellt			240 mm		
mit Abdeckhülle und 3 Gurten				12 kg	

SCHWERLAST-BERGUNGSKORBTRAGE

Korbtrage 2070-32

Neben unseren bekannten herkömmlichen Korbtragen zeigen wir hier unsere Spezialkorbtrage Modell 2070-32 mit extrabreiter Liegefläche von 81 cm für den Transport adipöser Personen.

Diese Korbtrage besteht aus einem Stahlrahmen und einer netzartigen Kunststoffbespannung. Auf der Unterseite sind mehrere Verstrebungen angebracht, welche zusätzliche Stabilität gewährleisten.

Die Korbtrage zeichnet sich besonders durch ihre sehr hohe Belastbarkeit bei geringem Eigengewicht aus. Durch die extrabreite Liegefläche der Korbtrage 2070-32 kann die Schaufeltrage 65 EXL komfortabel in der Korbtrage transportiert werden.

Modell 2070-32 Schwerlastmodell mit leicht abgeschägten Ecken



Transporthülle 335-2070-32

Die Transporthülle 335-2070-32 ist passend für die Korbtrage 2070-32. Die Transporthülle entspricht in der Ausführung unseren bekannten Transporthüllen 335 U, hat jedoch keine seitlichen Trageschlaufen und Klettbänder. Die Transporthülle wird in der Korbtrage liegend transportiert, ist maßlich der Korbtrage angepasst und lieferbar in schwarz.



TECHNISCHE DATEN

	Länge	Breite	Höhe	Gewicht	Belastbarkeit max.
2070-32	2 110 mm	813 mm	180 mm	19,2 kg	1 134 kg

SCHWERLAST-BERGUNGSKORBTRAGE



Korbtrage 2070-32 mit Adapter M 161-2072 auf unserem MONDIAL® Fahrgestell transportierbar.

Kompatibel mit unserer Schaufeltrage EXL mit Verbreiterungsmodul.



Räder-Kit 71 W-V 32 für Schwerlastkorbtrage 2070-32

Das Räder-Kit für unsere Schwerlastkorbtrage 2070-32 erleichtert den Transport über längere Strecken.

Mit wenigen Handgriffen ist das Kit am Fußteil der Korbtrage mit 4 Kugelsperbolzen sicher befestigt.

Die 250 mm großen Vollgummilaufäder sorgen für leichten Lauf auch in unebenem Gelände.

Rahmen aus pulverbeschichtetem Aluminium



TECHNISCHE DATEN

	Länge	Breite	Höhe	Gewicht	Belastbarkeit max.
Räder-Kit 71 W 32	700 mm	940 mm	480 mm	15,2 kg	400 kg

SCHWERLAST-SARGROLLER



Höhenverstellbarer Sargroller PRO HDuty

Dieser robuste und höhenverstellbare Sargroller erleichtert das Ein- und Ausladen des Sarges in das und aus dem Fahrzeug, sowie den Sargtransport auch über schwierigem Gelände.

Auf den vier Räder ist der Sargroller auf jedem Terrain gut zu manövrieren und somit vielseitig einsetzbar. Zwei Feststellbremsen mit Richtungsfeststeller sorgen für sicheren Stand. Dank der Hydraulik kann die Höhenverstellung per Fußpedal mühelos und stufenlos erfolgen.



TECHNISCHE DATEN

Länge (unterste Position)	1 140 mm
Länge (oberste Position)	940 mm
Höhe unterste Position (mit Abroller)	480 (500) mm
Höhe oberste Position (mit Abroller)	910 (930) mm
Gewicht	67 kg
Belastbarkeit	300 kg

PRO HDUTY

SCHWERLAST-TRANSPORTHILFEN

Schwerlast-Tragetuch 4028 XL-F

Robustes PVC-Material mit rundum 14 griffummantelten Trageschlaufen. Bei einer Belastbarkeit von ca. 350 kg bestens geeignet für adipöse Personen.

Das Schwerlast-Tragetuch ist mit einer Fußtasche ausgestattet, die das Herausrutschen des Körpers beim Treppentransport verhindert.

Einsatzbereit stehen ca. 235 x 120 cm Fläche zur Verfügung. Bei Nichtgebrauch kann das Tragetuch platzsparend zusammengelegt werden. Das Schwerlast-Tragetuch wiegt 3,50 kg und eine Aufbewahrungstasche gehört zum Lieferumfang.



Schwerlast-Tragetuch 4028 XL

Robustes PVC-Material mit rundum 24 griffummantelten Trageschlaufen. Bei einer Belastbarkeit von ca. 350 kg bestens geeignet für adipöse Personen.

Einsatzbereit stehen ca 245 x 140 cm Fläche zur Verfügung. Bei Nichtgebrauch kann das Tragetuch platzsparend zusammengelegt werden. Das Tragetuch wiegt 3,50 kg und eine Aufbewahrungstasche gehört zum Lieferumfang.



TECHNISCHE DATEN

	Länge	Breite	Gewicht	Belastbarkeit max.
4028 XL-F	2 350 mm	1 200 mm	3,5 kg	350 kg
4028 XL	2 450 mm	1 400 mm	3,5 kg	350 kg

SCHAUFELTRAGE 65 EXL



NEU:
JETZT
AUCH
IN
SCHWARZ.
EDEL!



Schaufeltrage 65 EXL-F / 65 EXL-B

Dieses moderne Hilfsmittel zur Aufnahme und Umlagerung von Verstorbenen erleichtert Ihre tägliche Arbeit. Sie nehmen den Verstorbenen einfach mit der Schaufeltrage auf und lagern ihn in die Überführungstrage oder in den Sarg.

Fordern Sie unseren ausführlichen Einzelprospekt an.

227 kg



TECHNISCHE DATEN

	Länge max.	Länge min.	Länge geklappt	Breite	Tiefe offen	Tiefe geklappt	Gewicht	Belastbarkeit max.
65 EXL-F / EXL-B	2015 mm	1 650 mm	1 193 mm	435 mm	70 mm	84 mm	8 kg	227 kg

NEU:
JETZT
AUCH
IN
SCHWARZ.
EDEL!

MODELL
65 EXL-B





Kataloge für weitere Produktgruppen

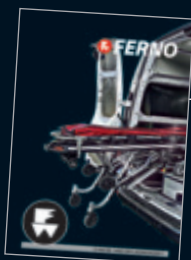

 **Überführungstragen**

 **Schwerlasttragen**

 **Schaufeltragen**

 **Scherenwagen**

 **Roll-In Systeme**

 **Vorbereitung**

 **Elektrischer Einzug**

 **Sarggversenker**

 **Service-Wartung-Reparatur**

Diese Kataloge zeigen Modelle, Ausstattungsumfänge und Konfigurationsmöglichkeiten der für den deutschen Markt von der Ferno Transportgeräte GmbH gelieferten Geräte. In anderen Ländern können sich Abweichungen von den in diesen Katalog beschriebenen oder gezeigten Ausstattungsumfängen in Bezug auf Serien- und Sonderausstattung ergeben.

Technische und redaktionelle Änderungen vorbehalten.

©2022 Ferno Transportgeräte GmbH.

So geht das heute!



Beratung und Vorführung

Wenn Sie vor Ihrer Kaufentscheidung eine Beratung wünschen oder Produkte sehen möchten, kommt einer unserer Produktberater gerne zu Ihnen.

FERNO Transportgeräte GmbH
Zobelweg 9
53842 Troisdorf

Fon +49 2241 9483 0
Fax +49 2241 9483 25

info@ferno.de
www.ferno.de



SCHWERLASTTRAGEN